

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Municipal Affairs and Regions:

THAT the Amendment to the Supplementary benefits plans for elected municipal officers, attached to this Order in Council, be made.

GÉRARD BIBEAU,  
Clerk of the Conseil exécutif

## Amendment to the Supplementary benefits plans for elected municipal officers<sup>\*</sup>

An Act respecting the Pension Plan of Elected Municipal Officers  
(R.S.Q., c. R-9.3, ss. 76.4, 76.5 and 80.1)

**1.** The Supplementary benefits plans for elected municipal officers are amended in section 13 by replacing the second paragraph by the following:

“Any amount unpaid within the 30-day period bears interest, compounded annually, at the rate in Schedule VII to the Act respecting the Government and Public Employees Retirement Plan (R.S.Q., c. R-10), in force on the date of the statement and computed as of that date.”.

**2.** The Amendment to the Supplementary benefits plans for elected municipal officers comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

7981

Gouvernement du Québec

## O.C. 31-2007, 16 January 2007

An Act respecting parental insurance  
(R.S.Q., c. A-29.011)

### Conseil de gestion de l'assurance parentale — Internal by-law No. 2 — Delegation of signing authority for certain documents

Internal by-law No. 2 respecting the delegation of signing authority for certain documents of the Conseil de gestion de l'assurance parentale

WHEREAS, under section 105 of the Act respecting parental insurance (R.S.Q., c. A-29.011), no document binds the Conseil de gestion or may be attributed to it unless it is signed by the president and director general or, to the extent determined in the internal by-laws of the Conseil de gestion, by a member of the board of directors or a member of the personnel;

WHEREAS, under section 107 of the Act, the internal by-laws of the Conseil de gestion may allow, subject to the conditions and on the documents specified therein, that a signature be affixed by means of an automatic device, that a signature be electronic, or that a facsimile of a signature be engraved, lithographed or printed. However, the facsimile shall have the same force as the signature itself only if the document is countersigned by the president and director general or, to the extent determined in the internal by-laws of the Conseil de gestion, by a member of the board of directors or a member of the personnel;

WHEREAS the second paragraph of section 107 of the Act provides that the by-laws may, however, for the documents they specify, prescribe that the facsimile has the same force as the signature itself, even though the document is not countersigned;

WHEREAS under section 108 of the Act, the internal by-laws of the Conseil de gestion require the approval of the Government;

WHEREAS the Conseil de gestion adopted Internal by-law No. 2 respecting the delegation of signing authority for certain documents of the Conseil de gestion de l'assurance parentale;

WHEREAS it is expedient to approve the Internal by-law;

<sup>\*</sup> The Supplementary benefits plans for elected municipal officers, made by Order in Council 1440-2002 dated 11 December 2002 (2002, *G.O.* 2, 6540), have not been amended since they were made by the Government.

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Employment and Social Solidarity:

THAT Internal by-law No. 2 respecting the delegation of signing authority for certain documents of the Conseil de gestion de l'assurance parentale, attached to this Order in Council, be approved.

GÉRARD BIBEAU,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

### **Internal by-law No. 2 respecting the delegation of signing authority for certain documents of the Conseil de gestion de l'assurance parentale**

An Act respecting parental insurance  
(R.S.Q., c. A-29.011, ss. 105, 107 and 108)

**1.** Documents signed under section 2 by the persons holding the positions hereinafter designated or, where applicable, by the person authorized to perform those duties or tasks on a temporary basis bind the Conseil de gestion de l'assurance parentale as if they had been signed by the president and director general pursuant to section 105 of the Act respecting parental insurance (R.S.Q., c. A-29.011).

**2.** The secretary and director of corporate affairs is authorized to sign any contract or agreement of any nature whatsoever entered into by the Conseil de gestion with a person, an association, a partnership, a body or the Government of Québec, a government department or a government body, for which the commitment of the Conseil de gestion does not exceed \$100,000.

**3.** The signature of the president and director general or of the secretary and director of corporate affairs may be affixed by means of an automatic device or electronic process and a facsimile of such a signature may be engraved, lithographed or printed on cheques, drafts, payment authorizations, promissory notes, bonds, bills of exchange or other negotiable instruments and has the same force as the signature itself.

**4.** This Regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

7983

Gouvernement du Québec

### **O.C. 33-2007, 16 January 2007**

An Act respecting collective agreement decrees  
(R.S.Q., c. D-2)

#### **Automotive services industry — Montréal — Amendments**

Decree to amend the Decree respecting the automotive services industry in the Montréal region

WHEREAS, under section 2 of the Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2), the Government made the Decree to amend the Decree respecting the automotive services industry in the Montréal region (R.R.Q., 1981, c. D-2, r.46);

WHEREAS, under section 6.1 of the Act, the contracting parties to the Decree have petitioned the Minister of Labour for amendments to be made to the Decree;

WHEREAS, under section 2 and 6.1 of the Act, the Government may amend a collective agreement decree;

WHEREAS, under sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1) and sections 5 and 6.1 of the Act respecting collective agreement decrees, an amending draft Decree was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 23 August 2006 and, on the same date, in a French language newspaper and an English language newspaper, with a notice that it could be made by the Government on the expiry of the 45-day period following that publication;

WHEREAS no comment was made on the draft Decree;

WHEREAS it is expedient to make the draft Decree with amendments;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Labour:

THAT the Decree to amend the Decree respecting the automotive services industry in the Montréal region, attached hereto, be made.

GÉRARD BIBEAU,  
*Clerk of the Conseil exécutif*